



Premiumqualität:

Langlebiger Holzschutz
in bester Profiqualität

Premium Quality:

Durable wood protection
in the best professional quality

Качество премиум-класса:

Долговременная защита древесины в лучшем
профессиональном качестве



DE

HOLZSCHUTZ-CREME

Komplett-Schutz mit nur einem Anstrich

GB

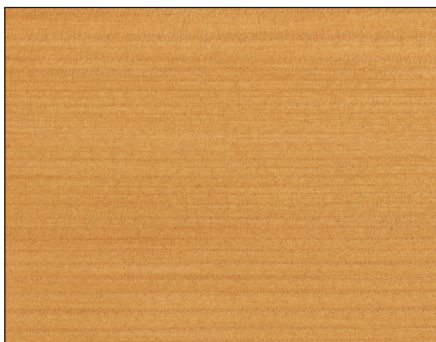
WOOD CREAM

Complete protection with just one coat

RU

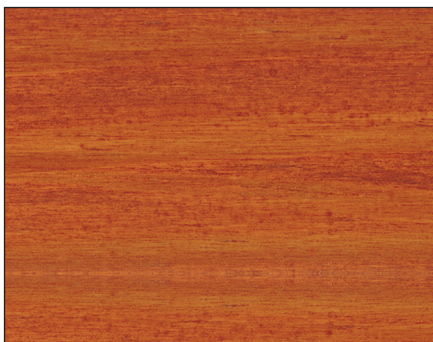
HOLZSCHUTZ-CREME

Комплексная защита всего за одно нанесение



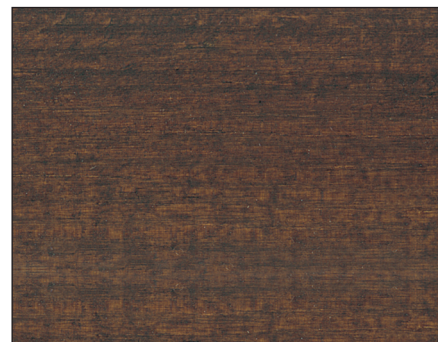
eiche hell · light oak · дуб светлый

RC 365 · Art.-No. 2715



mahagoni · mahogany · махагон

RC 565 · Art.-No. 2720



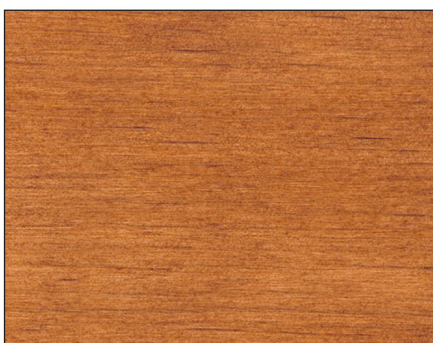
palisander · palisander · палисандр

RC 720 · Art.-No. 2723



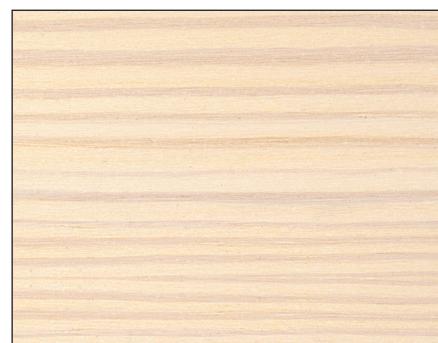
kiefer · pine · сосна

RC 270 · Art.-No. 2716



teak · teak · тик

RC 545 · Art.-No. 2719



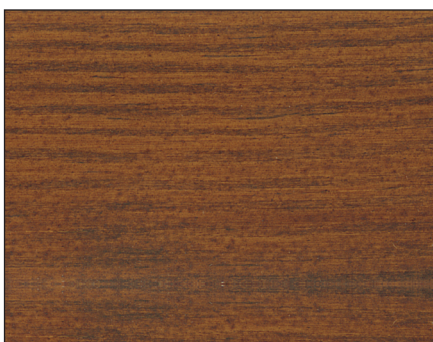
weiß · white · белый

RC 990 · Art.-No. 2721



pinie/lärche · stone pine/larch · пиния/лиственница

RC 260 · Art.-No. 2717



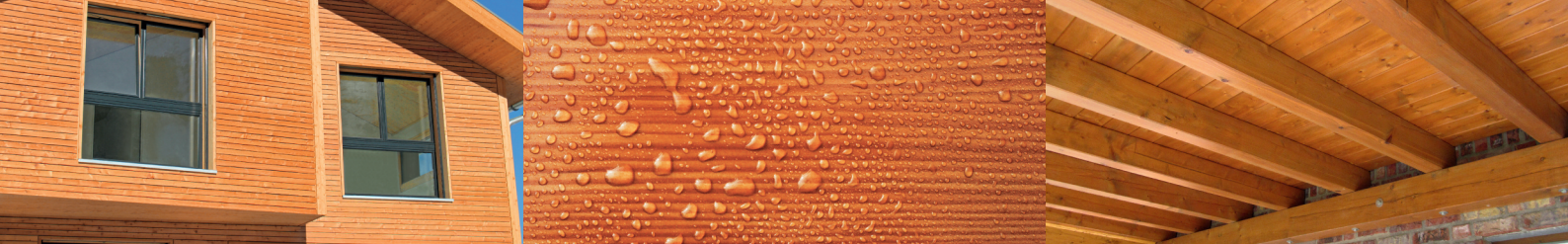
nussbaum · nut wood · орех

RC 660 · Art.-No. 2718



silbergrau · silver grey · серебристо-серый

RC 970 · Art.-No. 2722



DE
HOLZSCHUTZ-CREME
 Komplett-Schutz mit nur einem Anstrich

GB
WOOD CREAM
 Complete protection with just one coat

RU
HOLZSCHUTZ-CREME
 Комплексная защита всего за одно нанесение



DE Anwendungsbereich:

- Holz außen
- Hölzer ohne Erdkontakt gemäß EN 335-1, GK 2 und 3
- Nicht maßhaltige Holzbauteile: z.B. Zäune, Fachwerk, Carports, Holzverschalung
- Begrenzt maßhaltige Holzbauteile: z.B. Klappläden, Profildretter
- Grund-, Zwischen- und Schlussbeschichtung
- Farbton "farblos" nur für nicht direkt bewitterte Außenflächen wie Dachuntersichten usw. oder als Grundierung verwenden

Eigenschaften:

- Nur ein Anstrich notwendig
- 3in1: Imprägnierung, Grundierung und Lasur
- Schützt das Holz vor Feuchtigkeit und ist vorbeugend wirksam gegenüber Bläuepilzen
- Reduziert in Verbindung mit einem konstruktiven Holzschutz das Risiko der Entstehung von Fäulnis
- Filmschutz gegen Schimmel und Algen
- Dringt tief ein
- Atmungsaktiv
- Brillante Farbtöne
- Nachbehandlung ohne Anschleifen
- Tropft nicht (Überkopparbeiten)

Verarbeitung:

- Streichen mit Lasurpinsel
- Material ist gebrauchsfertig und braucht nicht aufgerührt werden

Verbrauch:

- Vorbeugend wirksam gegen Bläue bei 200 - 250 ml/m²
- 1-2 Anstriche
- Gehobelte oder sehr dichte Hölzer sind weniger saugfähig und benötigen einen 2. Anstrich.

Weitere Einzelheiten zu Verarbeitung und Produktdaten entnehmen Sie bitte dem neuesten Technischen Merkblatt.

Bioidprodukte vorsichtig verwenden. Vor Gebrauch stets Etikett und Produktinformationen lesen.

GB Range of use:

- Exterior wood
- Wood elements without ground contact according to EN 335-1, appl. class 2 and 3
- Building elements without dimensional stability: e.g. fences, framework, carports, wood sidings
- Building elements with limited dimensional stability: e.g. shutters, profiled boards
- Base, intermediate and top coat
- Use 'clear' only for non directly weathered exterior surfaces like roof eaves etc. or as a primer

Properties:

- Only one coat necessary
- 3in1: Impregnation, primer and translucent coating
- Protects the wood from humidity and contains preventive protection against blue stain
- Coupled with constructive wood preservation measures it reduces the risk of soft rot
- Film protection against mould and algae
- Penetrates deeply
- Breathing active
- Brilliant colours
- Can be worked over without sanding
- Does not drip (working overhead)

Directions:

- Apply by brush suitable for translucent coatings
- Wood Cream is ready to use and does not need to be stirred

Application rate:

- Preventive effect against blue stain and soft rot with 200-250 ml/m²
- Apply 1-2 coats

- Planed and very close wood is less absorbent and requires a second coat

Further information on working and product specifications are found in the latest Technical Data Sheet.

Use biocidal products with care. Always read the label and product information before using.

RU Сфера применения:

- Древесина снаружи помещений
- Деревянные элементы, не имеющие контакта с грунтом согл. EN 335-1, классы применения GK 2 и 3
- Элементы без сохранения линейных размеров (напр., изгороди, фахверк, навесы для авто, деревянная обшивка)
- Элементы с ограниченным сохранением линейных размеров (напр., оконные ставни, деревянный профиль)
- Грунтовочное, промежуточное и финишное покрытие
- Оттенок «бесцветный» применять только для поверхностей, расположенных снаружи помещений и не подверженных прямым атмосферным нагрузкам (например, нижние поверхности свесов кровли) или в качестве грунтовки

Свойства:

- Зачастую достаточно нанесения всего в один слой
- 3-в-1: пропитка, грунтовка и лазурь
- Защищает древесину от влаги и обеспечивает профилактическую защиту от синеви
- В сочетании с конструкционной защитой древесины снижает риск появления гнили
- Пленочная защита от плесени и водорослей
- Проникает глубоко
- Паропроницаемое покрытие
- Яркие оттенки
- Обновление покрытия без подшлифовки
- Не капает (подходит для обработки поверхностей выше уровня головы)

Способ применения:

- Нанесение кистью для лазурей
- Продукт готов к применению и не требует перемешивания

Расход:

- Общий расход для эффективной профилактической защиты от синеви 205-250 мл/м²
- Наносить минимум за 2 рабочих прохода
- Строганная или очень плотная древесина с низкой впитывающей способностью требует нанесения в 2 слоя.

Более подробная информация о применении и параметрах продукта приведена в актуальной версии технического описания.

С осторожностью применять биоциды. Перед применением внимательно ознакомиться с этикеткой и информацией о продукте.

